



CANADA

CONSOLIDATION

CODIFICATION

**Certain Fees Paid or Payable for
the Acquisition of Permanent
Resident Status, Travel
Document Services and
Consular Services (Resettlement
from Afghanistan) Remission
Order**

**Décret de remise de certains
droits ou frais payés ou à payer
pour l'acquisition du statut de
résident permanent, les services
de documents de voyage et les
services consulaires
(réinstallation depuis
l'Afghanistan)**

SI/2023-23

TR/2023-23

Current to June 19, 2024

À jour au 19 juin 2024

OFFICIAL STATUS OF CONSOLIDATIONS

Subsections 31(1) and (3) of the *Legislation Revision and Consolidation Act*, in force on June 1, 2009, provide as follows:

Published consolidation is evidence

31 (1) Every copy of a consolidated statute or consolidated regulation published by the Minister under this Act in either print or electronic form is evidence of that statute or regulation and of its contents and every copy purporting to be published by the Minister is deemed to be so published, unless the contrary is shown.

...

Inconsistencies in regulations

(3) In the event of an inconsistency between a consolidated regulation published by the Minister under this Act and the original regulation or a subsequent amendment as registered by the Clerk of the Privy Council under the *Statutory Instruments Act*, the original regulation or amendment prevails to the extent of the inconsistency.

LAYOUT

The notes that appeared in the left or right margins are now in boldface text directly above the provisions to which they relate. They form no part of the enactment, but are inserted for convenience of reference only.

NOTE

This consolidation is current to June 19, 2024. Any amendments that were not in force as of June 19, 2024 are set out at the end of this document under the heading “Amendments Not in Force”.

CARACTÈRE OFFICIEL DES CODIFICATIONS

Les paragraphes 31(1) et (3) de la *Loi sur la révision et la codification des textes législatifs*, en vigueur le 1^{er} juin 2009, prévoient ce qui suit :

Codifications comme élément de preuve

31 (1) Tout exemplaire d'une loi codifiée ou d'un règlement codifié, publié par le ministre en vertu de la présente loi sur support papier ou sur support électronique, fait foi de cette loi ou de ce règlement et de son contenu. Tout exemplaire donné comme publié par le ministre est réputé avoir été ainsi publié, sauf preuve contraire.

[...]

Incompatibilité — règlements

(3) Les dispositions du règlement d'origine avec ses modifications subséquentes enregistrées par le greffier du Conseil privé en vertu de la *Loi sur les textes réglementaires* l'emportent sur les dispositions incompatibles du règlement codifié publié par le ministre en vertu de la présente loi.

MISE EN PAGE

Les notes apparaissant auparavant dans les marges de droite ou de gauche se retrouvent maintenant en caractères gras juste au-dessus de la disposition à laquelle elles se rattachent. Elles ne font pas partie du texte, n'y figurant qu'à titre de repère ou d'information.

NOTE

Cette codification est à jour au 19 juin 2024. Toutes modifications qui n'étaient pas en vigueur au 19 juin 2024 sont énoncées à la fin de ce document sous le titre « Modifications non en vigueur ».

TABLE OF PROVISIONS

Certain Fees Paid or Payable for the Acquisition of Permanent Resident Status, Travel Document Services and Consular Services (Resettlement from Afghanistan) Remission Order

Remission and Conditions

- 1 Acquisition of permanent resident status fee
- 2 Document fees
- 3 Fee for consular services

Coming into Force

- 4 Day made

TABLE ANALYTIQUE

Décret de remise de certains droits ou frais payés ou à payer pour l'acquisition du statut de résident permanent, les services de documents de voyage et les services consulaires (réinstallation depuis l'Afghanistan)

Remise et conditions

- 1 Frais pour l'acquisition de résidence permanente
- 2 Droits pour documents
- 3 Droits pour services consulaires

Entrée en vigueur

- 4 Date de prise

Registration
SI/2023-23 July 5, 2023

FINANCIAL ADMINISTRATION ACT

Certain Fees Paid or Payable for the Acquisition of Permanent Resident Status, Travel Document Services and Consular Services (Resettlement from Afghanistan) Remission Order

P.C. 2023-664 June 23, 2023

Her Excellency the Governor General in Council, considering that it is in the public interest to do so, on the recommendation of the Treasury Board, the Minister of Citizenship and Immigration and the Minister of Foreign Affairs, makes the annexed *Certain Fees Paid or Payable for the Acquisition of Permanent Resident Status, Travel Document Services and Consular Services (Resettlement from Afghanistan) Remission Order* under subsection 23(2.1)^a of the *Financial Administration Act*^b.

Enregistrement
TR/2023-23 Le 5 juillet 2023

LOI SUR LA GESTION DES FINANCES PUBLIQUES

Décret de remise de certains droits ou frais payés ou à payer pour l'acquisition du statut de résident permanent, les services de documents de voyage et les services consulaires (réinstallation depuis l'Afghanistan)

C.P. 2023-664 Le 23 juin 2023

Sur recommandation du Conseil du Trésor, du ministre de la Citoyenneté et de l'Immigration et de la ministre des Affaires étrangères et en vertu du paragraphe 23(2.1)^a de la *Loi sur la gestion des finances publiques*^b, Son Excellence la Gouverneure générale en conseil, estimant que l'intérêt public le justifie, prend le *Décret de remise de certains droits ou frais payés ou à payer pour l'acquisition du statut de résident permanent, les services de documents de voyage et les services consulaires (réinstallation depuis l'Afghanistan)*, ci-après.

^a S.C. 1991, c. 24, s. 7(2)

^b R.S., c. F-11

^a L.C. 1991, ch. 24, par. 7(2)

^b L.R., ch. F-11

Remission and Conditions

Acquisition of permanent resident status fee

1 Remission is granted, to persons whose application for permanent residency was processed under one of the following temporary public policies, of the fees paid or payable under subsection 303(1) of the *Immigration and Refugee Protection Regulations* for the acquisition of permanent resident status:

- (a) the *Temporary public policy for the issuance of permanent resident visas for families of Afghan nationals who came to Canada under previous public policies*;
- (b) the *Amended temporary public policy to facilitate permanent residence for certain citizens of Afghanistan issued temporary resident permits*;
- (c) the *Temporary public policy to facilitate permanent residence for certain citizens of Afghanistan*;
- (d) the *Temporary public policy for the issuance of permanent resident visas for families of Afghan nationals who came to Canada under previous public policies – intake cap increase*;
- (e) the *Temporary public policy for extended families of former language and cultural advisors*.

Document fees

2 (1) Remission is granted, to persons who meet the conditions set out in subsection (2), of the fees paid or payable under subsection 31(1) of the *Citizenship Regulations* for an application for certificate of citizenship, under section 315 of the *Immigration and Refugee Protection Regulations*, and under subsection 2(1) of the *Passport and Other Travel Document Services Fees Regulations* for the services set out in any of items 9, 10 and 14 of the schedule to those Regulations.

Conditions

(2) The remission is granted on the following conditions:

- (a) the application for the services was made abroad during the period beginning on August 25, 2021 and ending on December 31, 2023;

Remise et conditions

Frais pour l'acquisition de résidence permanente

1 Remise est accordée des frais payés ou à payer aux termes du paragraphe 303(1) du *Règlement sur l'immigration et la protection des réfugiés* pour l'acquisition du statut de résident permanent aux personnes dont la demande de résidence permanente a été traitée dans le cadre de l'une des politiques suivantes :

- a) la *Politique d'intérêt public temporaire concernant la délivrance de visas de résident permanent aux membres de la famille de ressortissants afghans qui sont venus au Canada dans le cadre de politiques d'intérêt public antérieures*;
- b) la *Modification de la politique d'intérêt public temporaire visant à faciliter l'octroi de la résidence permanente à certains citoyens d'Afghanistan ayant reçu un permis de séjour temporaire*;
- c) la *Politique d'intérêt temporaire visant à faciliter l'octroi de la résidence permanente à certains citoyens de l'Afghanistan*;
- d) la *Politique d'intérêt public temporaire concernant la délivrance de visas de résident permanent aux membres de la famille de ressortissants afghans qui sont venus au Canada dans le cadre de politiques d'intérêt public antérieures – augmentation du plafond de demandes*;
- e) la *Politique d'intérêt public temporaire pour les familles élargies d'anciens conseillers linguistiques et culturels*.

Droits pour documents

2 (1) Est accordée à toute personne qui satisfait aux conditions prévues au paragraphe (2) remise des droits payés ou à payer en application du paragraphe 31(1) du *Règlement sur la citoyenneté* pour la demande de certificat de citoyenneté, de l'article 315 du *Règlement sur l'immigration et la protection des réfugiés* et du paragraphe 2(1) du *Règlement sur les droits pour les services de passeports et autres documents de voyage* pour les services visés aux articles 9, 10 et 14 de l'annexe de ce règlement.

Conditions

(2) La remise est accordée aux conditions suivantes :

- a) la demande pour les services a été faite à l'étranger pendant la période commençant le 25 août 2021 et se terminant le 31 décembre 2023;

(b) the person is a Canadian citizen or permanent resident of Canada who was in Afghanistan or in another country en route to Canada and who urgently needed to travel as a result of the fall of Kabul in August 2021; and

(c) if the person was in a country other than Afghanistan when they applied for the services referred to in subsection (1), their urgent travel was facilitated by Canada.

Fee for consular services

3 (1) Remission is granted, to persons who meet the conditions set out in subsection (2), of the fees paid or payable under section 4 of the *Consular Services Fees Regulations* for the issuance of a temporary passport.

Conditions

(2) The remission is granted on the following conditions:

(a) during the period beginning on August 25, 2021 and ending on December 31, 2023, the person made, at a mission abroad, an application for a temporary passport; and

(b) the person urgently needed to travel as a result of the fall of Kabul in August 2021.

Coming into Force

Day made

4 This Order comes into force on the day on which it is made.

b) la personne est un citoyen canadien ou un résident permanent du Canada qui était en Afghanistan ou dans un autre pays en route vers le Canada et avait besoin de voyager de façon urgente en raison de la chute de Kaboul en août 2021;

c) si la personne était dans un pays autre que l'Afghanistan lors de la demande de service, le voyage d'urgence a été facilité par le Canada.

Droits pour services consulaires

3 (1) Est accordée à toute personne qui satisfait aux conditions prévues au paragraphe (2) remise des droits payés ou à payer en application de l'article 4 du *Règlement sur les droits à payer pour les services consulaires* pour la délivrance d'un passeport provisoire.

Conditions

(2) La remise est accordée aux conditions suivantes :

a) la personne présente la demande pour la délivrance d'un passeport provisoire, à une mission à l'étranger, pendant la période commençant le 25 août 2021 et se terminant le 31 décembre 2023;

b) elle avait besoin de voyager de façon urgente en raison de la chute de Kaboul en août 2021.

Entrée en vigueur

Date de prise

4 Le présent décret entre en vigueur à la date de sa prise.